

СОПСТВЕНИК КУЋЕ  
SOPSTVENIK KUĆE  
ХОТЕЛ  
HOTEL

ЊЕГОВ СТАН  
NJEGOV STAN

ПРИЈАВА — PRIJAVA  
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Космајерска 32.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rodjeno. Za udatu ili udovicu i rodjeno ime muža i devojačko porodično ime	Шендрелд Терезија у девојачком Зубељевској
Занимање — Zanimanje	
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и година рођења — Dan, mesec i godina rođenja	15 - II - 1902 године
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Београд - Шойноло
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	— " —
Брачно стање — Брачно stanje	Не удата
Вера — Vera	Јеврејске
Рођено име оца и мајке, и мајкино девојачко презиме Rodjeno ime oca i majke, i majkino devojačko prezime	Арон и Едмон Карољинска
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Београд Шойноло

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rodjeno ime i devojačko porodično ime žene i rodjeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:  
NAPOMENA:

Станар — Stanar

Шендрелд  
Терезија

(датум) 25-XI-93i  
(datum)  
(место) Београд  
(mesto)

Власник куће - управитељ - станодаван  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

Шендрелд Карло  
власник.



ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijava	Улица Ulica	Број куће Број kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
25-XI-98 8-X-32	Косенајско 14	32 8-20	Шендфелд Карло 511		

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАДА